

МАЛИКУШШУАРО БАХОР

Б. ЖОЛА

Маликушшуаро Мұхаммадтақій Баҳор як шоири бузург, нависанда ва адиби тавоно, рұзноманиғори мутараққій, сұлхұқұи боғытимод ва ходими намоёни қамъиятии Эрон ба шумор мерафт. Ўдар декабри соли 1886 дар шаҳри Машҳад ба дуньё омад.

Падари ў Мұхаммад Козим Сабурӣ шоири қасидасаро буд, ки бо фармони Носириддин шохи қочор лақаби маликушшуарой гирифта буд.

Баҳори чавон, ки истеъдоди шоириро аз падар ҳамчун мерос гирифта буд, забон ва адабиети форсӣ ва арабиро назди устодони адаб биомӯҳт ва ба зудӣ тавонист қаріб 20 ҳазор байт шеъри шоирони классикро аз бар кунад.

Ў, ки дар мактаби ҳазорсола шеъри форсӣ парвариш ёфта буд, дар оғози чавонӣ он қадар шеърҳои баланд мегуфт, ки шунавандагон бовар намекарданд, ки ашъор аз ў бошад, ва мегуфтанд падараш ё каси дигар барои ў шеър мегүяд ва барои санчиш шоири чавонро ба мушоираҳои душвор даъват мекарданд. Масалан, вакте ба ў пешниҳод шуд, ки калимаҳои тасбех, ҷароғ, намак ва чинорро фавран ба тарзи бадеха дар як рубой ҷой дихад, Баҳор баъд аз каме андеша чунин гуфт:

Бо ҳирқаю тасбех маро дид чу ёр,
Гуфто зи ҷароги зўҳд и-ояд анвор.
Кас шаҳд надидааст дар кони намак,
Кас мева начидааст аз шохи чинор.

Бори дигар ба ў гуфтанд, ки рубоии дигаре бо ин калимаҳо бисозад: хурӯс, ангур, дурафш, санг. Баҳор фавран гуфт:

Барҳост хурӯси субҳ, бархез, эй дўст!
Хуни дили ангур фикан дар рагу пўст!
Ишқи ману ту киссаи мушт асту дурафш,
Ҷаври туву дил сўҳбати санг асту сабўст.

Баҳор дар мушоираҳо ҳамеша ғолиб мешуд ва ба эҳтироми мардум сазовор мегардид. Бо вучуди ин падари ў Сабурӣ намехост, ки писараши шоир шавад ва ҳамеша бо ў мухолифат карда мегуфт: дар даврони оянда бо шоири қасе наметавонад нон бихурad, бояд ягон қасби дигарро пеш гирий...

Аммо ин суханон натавонистанд оташи завку истеъдоди Бахорро хомӯш кунанд. Бинобар ин ў шоириро бо ҳамаи душворӣ ва нокоми-ҳояш аз савдогарӣ ё ягон касби дигар афзал донист. Муҳаммад Козим Сабурӣ дар соли 1903 вафот ёфт ва Бахори 18-сола маҷбур шуд, ки сардории ахли хонавода (модар, ду додар ва ҳоҳар)-ро ба ӯхдаи ҳуд гирад. Шоири ҷавони боистеъдод дере нагузашта дар байни шои-рони мамлакат ном баровард ва мартбаи сарварӣ пайдо карда, бо фармони Музаффаридин-шоҳ соҳиби лақаби маликушшуаро гардид.

Маликушшуаро Бахор дар инқилоби машрутият¹ (солҳои 1906—1911) дар пешопеши шуарои муборизи дигар, монанди Лоҳутӣ, Деххудо, Ашрафи Гелонӣ, Ориф, Ваҳиди Даствурдӣ ва дигарон бо озодиҳоҳон дар муборизаи зидди истибдод ҳамкорӣ мекард.

Вай бо ашъори оташин, бо таснифҳои инқилобӣ ва бо нутқҳои таъсирбахши ҳуд мардумро дар муборизаи зидди зулму истибдод мусаллаҳ мекард.

Дар соли 1908 Муҳаммадалӣ-шоҳи кочор бо кӯмаки қувваҳои иртиҷои доҳилӣ ва ҳориҷӣ маҷлиси шӯрои миллиро ба зери тирҳои тӯп гирифт ва қисми зиёди озодиҳоҳонро кушт. Маликушшуаро Бахор ба ин муносибат мустазоди маъруфи ҳудро, ки бо ин сатрҳо сармешавад:

Бо шаҳи Эрон зи озодӣ сухан гуфтан ҳатост,
кори Эрон бо ҳудост,

дар рӯзномаи мутаракқии „Ҳурӯсон“ ба ҷоп расонид ва он дар саро-сари Эрон машҳур шуд.

Дар соли 1909, ки машрутагоҳон фатҳ карданд ва Муҳаммадалӣ-шоҳ аз салтанат маъзул шуд, дар Текрон, Ҳурӯсон ва бисъёр шаҳрҳои Эрон ҷашино барпо шуд ва ашъор ва сурудҳои Бахор дар он ҷашинонӣ шодӣ ҳонда мешуданд ва шоири ҷавон дар миёни мардум шӯҳрати шоирии ҳудро ба даст овард. Маликушшуаро Бахор на танҳо бар зидди душманони доҳилӣ мечангид, балки бо нафрат ва ҳашми бисъёр бар зидди истилогарони ҳориҷӣ низ мубориза мекард.

Дар соли 1907, ки империализми англис ва Россияи подшоҳӣ Эронро ба ду минтақаи нуғузӣ ҳуд тақсим карданд (қисми шимолии Эрон мутааллиқ ба Россияи подшоҳӣ шуд ва қисми ҷанубии он мутааллиқ ба Англия), Бахор ба аломати эътиroz қасидаи машҳури ҳуд „Паём ба вазiri ҳориҷии Англия“-ро суруд.

Шоири дар Ҳурӯсон зулму фишори казакҳои подшоҳиро аз наздик медиҳид, дар ашъор ва мақолоту нутқҳои ҳуд бар зидди царизм мубориза мекард. Он давра даврае буд, ки большевикҳои шарафманд ва инсондуст бо раҳбарии Ленини бузург барои маҳви мутлақияти подшоҳӣ ва дар роҳи озодии тамоми меҳнаткашони рӯи замин мубориза мекарданд. Бахор ин гурӯҳ русҳоро дар солҳои охири умраш шинохт ва дар бораи онҳо гуфтааст (айнан):

„Ман ҳубқалтар ва мардумдӯсттар аз русҳо аҳаддеро надидаам ва ошкор мегӯям ки русҳо дар айни ҳуҷунати зоҳирӣ, ки ҳатто дар амал ҳам ин ҳуҷунатро ба рӯз медиҳанд, дар ҳушқалбӣ ва садо-кату мардумдӯстӣ, ба шарте, ки аз дари ҳақиқат бо онҳо дароед, на-зир надоранд“²

Маликушшуаро таърихи дунъё ва таърихи фольклори Эронро

¹ Инқилоби машрутият—революцияи конституционӣ.

² Маликушшуаро Бахор. Таърихи муҳтасари эҳзоби сиёсии Эрон, Текрон, соли 1324 шамсия.

хуб медонист, аз он чиҳат дар ашъори ў афсонаҳои қадимӣ ва ҳодисаҳои таъриҳӣ зиёд дид мешаванд. Бузургтарин асари таъриҳии ў дар шеър таркибандест, қариб ду ҳазор байт, ки дар он таъриҳчайи мухтасари Эронро аз замони Каюмарс то қарни XX шарҳ медиҳад.

Таърихи манзум ё гӯшае аз таъриҳ ба шакли шеър дар Эрон зиёд навишта шудааст, ки дурахшонтарини онҳо „Шоҳнома“-и Фирдавсии бузург аст. Навоварии Баҳор дар назми ривоятҳои таъриҳӣ дар ин аст, ки ў нишон медиҳад, ки подшоҳони золим ва ҷаҳонгир бо нангӣ абадӣ аз дунъё рафтаанд ва баръакс онҳое, ки ба мардум наздик шудаанд ва барои мардум кор кардаанд, номашон дар хотири ҳалқҳо ва дар таъриҳ зинда мондааст. Ин асари Баҳор аз барҷастатарин осори шеърӣ дар адабиёти форсии асри ҳозира аст.

Фаъолияти журналистии Баҳор аз соли 1909 сар мешавад ва то соли 1943 дамом мекунад. Ў дар соли 1910 узви ҳизби „демократ“ шуд, ки инқилобчи машҳур Ҳайдар Амуғли онро раҳбарӣ мекард. Дар ҳамон сол рӯзномаи „Навбаҳор“-ро интишор дод ва чун бо амри сафирҳои Англия ва Россия он рӯзнома баста шуд, Баҳор рӯзномаи „Тозабаҳор“-ро ташкил кард. Ин рӯзнома ҳам дам ба дам таъқиб карда мешуд ва Маликушшуаро бо нӯҳ нафар аъзоёни ҳизби „демократ“ ба Техрон бадарға гардид.

Як сол баъд Баҳор аз бадарға бозгашт ва дар рӯзномаи „Навбаҳор“ бар зидди хурофоти мазҳабӣ ва барои озодии занон мақолаҳои навишт, ки аз онҳо рӯҳониёни мутаассиб ба газаб омада шоирро ба кофирий айбордор карданд.

Дар соли 1914 Баҳор намояндаи давраи сейӯми маҷлиси шӯрои миллӣ (парламент) шуд ва ба Техрон кӯчид ва то охири умр дар он ҷо зиндагӣ кард (ба истиснои солҳо, ки ба шаҳрҳои дигар ҳабс ва бадарға мешуд).

* * *

Авзoi сиёсӣ-иктисодии Эрон дар солҳои ҷанги аввали ҷаҳонӣ бисъёр бад буд. Империалистҳои Россияи подшоҳӣ ва Англия аз як тараф, сармоядорони Германия, аз тарафи дигар, Эронро майдони тоҳту този ҳуд қарор дода буданд.

Озодиҳоҳон ва равшанфирони Эрон, ки аз натиҷаи инқилobi машрутато норозӣ буданд, роҳҳои наве ҷустуҷӯ мекарданд, ки зиндаги-ашонро иваз кунад. Вале аксари ин роҳҳо бо сарнайзаи империалистҳои ҳориҷӣ ва иртиҷои доҳилий баста шуда буд.

Маликушшуаро дар пешопеши табақаи равшанфирки инқилобии Эрон қадам мегузошт. Вале аксар вақт дучори бемуваффқияти мешуд. Мутаассифона дар ин давра аксарон Баҳор дудилагӣ мекард ва гумроҳ мешуд.

Дар соли 1915 империалистҳои Россияи подшоҳӣ ва Англия мувоғики шартномаи байни ҳуд Эронро ба як қишивари мустамликаи ҳуд табдил доданд ва Баҳор ба ин муносибат қасидаи „Хиёнат“-ро сӯруд.

Дар ҳамон сол ҳавғи он буд, ки қувваҳои ҳарбии подшоҳӣ Техронро истило кунанд, бинобар ин ҷанд нафар аз қормандони давлат, намояндагони парламент ва озодиҳоҳон ба Қум мухоцират карданд, (1915) ва маликушшуаро низ дар қатори онҳо буд. Дар байни роҳ дасташ шикаст ва Баҳор ба Техрон баргашт. Дар он ҷо мақолае ба номи „Душман ҳамла кард“ навишт ва барои он ба Ҳурсон бадарға карда шуд.

Барои ин ки бо афкори онрӯзai Баҳор бештар ошно шавем, бояд шеъри „Пешгӯй“-и уро бихонем:

Бахоро, биҳил, то гиёхе барояд,
Дурахшэ зи абри сиёхе барояд.
Дар ин тирагӣ сабр кун шоми ғамро,
Ки аз домани Шарқ моҳе барояд.
Ба бедоди бадҳоҳ имрӯз сар кун,
Ки рӯзи дигар додҳоҳе барояд...

Вазъи Эрон ва ҷаҳон тавре шуда буд, ки ҳамаи башардӯстон дар интизори ҳодисаи наве буданд, ки зиндагии миллиатҳоеро, ки дар оташи ҷангу факру зулм месӯҳтанд, иваз кунад. Революцияи Октябрь Кабир он дурахшэ буд, ки, абрҳои сиёҳи зиндагии заҳматкашонро шикофт ва он моҳе буд, ки аз домани Шарқ сар зад. Сарнагун шудани қоҳи зулми подшоҳӣ ва фирӯзин бузурги Революцияи Октябрь ҷунбиши фикрии нав дар ҷаҳон ба вучуд овард.

Ин революция ба Эрон низ таъсир кард. Қиёми шайх Муҳаммади Ҳиёбонӣ дар Озарбойҷон, исъёни Муҳаммадтақиҳон дар Ҳурсон, ҷунбиши Қӯчакхон дар Гелон ва дигар ҷунбишҳои озодиҳоҳонаи милли дар Эрон инъикоси ин таъсири Революцияи Октябрь буд. Ин революция ба адабиёти форсӣ низ асар кард. Орифи қазвии ва Ишқӣ, ки ҳар ду шоири мутараққӣ ва инқилобӣ буданд, дар солҳои 20-ум Ленинро дар ашъори ҳуд таърифу тавсиф карданд.

Маликушшуаро Баҳор дар он замон дар яке аз баромадҳои ҳуд дар бораи Ленин гуфт: „Ду душман аз ду сӯ ресмон ба ғулӯи касе андохтанд, ки уро ҳафа кунанд. Ҳар қадом як сари ресмонро гирифта мекашиданд ва он бадбаҳт дар миёна тақалло мекард. Он гоҳ дастӣ начотбаҳшэ пайдо шуду яке аз он ду сари ресмонро раҳо кард ва гуфт: эй бечора, ман бо ту бародарам ва марди бадбаҳт начот ёфт. Он мард, ки ресмони ғулӯи моро раҳо кард, Ленин аст.“

Баҳор дар соли 1917 дар қасидаи „Марғи тизор¹“ аз Революцияи Октябрь ёдоварӣ мекунад, вале ба хубӣ пайдост, ки шоир бо сабабҳои объективии революция ва бо ҳарактери таърихии диктатураи пролетариат ошной надорад.

Фаъолияти шеърии Баҳор дар ин давра монанди давраҳои пеш аз ин пурҷӯшу ҳурӯш нест. Умуман, дар солҳои 1914—1920 шеър дар Эрон ҷандон равнақе надошт. Бештарини шоирон аз эҷодиёти мустақилона даст қашида, ба тақлиду мушоираҳо машғул мешуданд.

Хизмати Баҳор дар ин давра ташкили анҷумани адабии „Донишкада“ аст, ки баъдҳо ин анҷуман бо номи „Донишкада“ (дар соли 1918) журнале нашр кард, ки он аз як сол бештар давом накарда, баста шуд, вале таъсираш дар адабиёти Эрон зиёд буд ва Баҳор наزارияҳои материалистии ҳудро доир ба адабиёт ба шакли мақолаҳои адабӣ шарҳ дод.

Чанде аз шоирон ва ӣзвисандагони мутараққии Эрон монанди Эраҷ Мирзо, Рашиди Ёсами, Саид Нафисӣ, Аббос Иқбол, Оштиёни Зарра ва дигарон осори ҳудро дар журнали „Донишкада“ ба чоп мерасонанд. Журнали „Донишкада“ барои шеъру адабиёти нави форсӣ заминае ҳозир кард.

Баҳор дар давраҳои ҷорӯм, панҷӯм ва шашӯми маҷлиси миллии Эрон, ки дар ин давраҳо Ризошоҳи Паҳлавӣ ба сари ҳокимиёт омада буд, узви маҷлиси шӯрои миллий ҳисоб меёфт.

¹ Тизор (царь)—подшоҳи Россия.

Дар соли 1921 дар зиндагии сиёсии мардуми Эрон ду ҳодисаи мухимме рўй дод: 1) Баста шудани шартномаи байни СССР ва Эрон, ки дар натиҷа он давлати Советӣ бо роҳбарии Ленини бузург занчири зулму бедодгарии Россияи подшохиро аз дасту пои мардуми Эрон боз кард. Метавон гуфт, шартномаи соли 1921 оинае буд, ки мардуми Эрон тавонистанд фиরӯзиҳои Революцияи Октябрь ва ҳақиқати ҳукумати заҳматкашонро дар он оина тамошо кунанд. 2) Табаддулоти соли 1921-ум, ки сабабгорони он Саидзиёуддин ва сардори сипоҳ—Ризошоҳ буданд. Пас аз ҳуқумати подшоҳӣ империализми англис, ки дар Эрон беракиб монда буд, шартномаи нангини соли 1919-ро баст, ки аз рӯи он мебоист иқтисод ва тартиботи Эрон ба зери назорати Англия гирифта мешуд. Азбаски мардуми Эрон бар зидди ин шартнома саҳт мухолифат карданд, давлати Англия дар соли 1921 фитнаи „чумхурӣ“-ро барпо кард, ки гӯё Саидзиёуддин ва сардори сипоҳ меҳоҳанд Эронро чумхурӣ кунанд. Гуруҳе аз равшан-фикрон, ки Баҳор низ ҷузъи онҳо буд, аввал тарафдори чумхурӣ шуданд, vale вақте ки чӣ будани „чумхурӣ“ фош шуд, ҳама бо он мухолифат карданд. Баҳор дар давраи пайҷумӣ маҷлиси шӯрои миллӣ ба сардори сипоҳ Ризошоҳ мухолиф баромад, ки дар натиҷа тарафдорони Ризошоҳ хостанд ўро бикушанд, vale ба ҷои Баҳор Вонзи қазвири куштанд. Баҳор ҳам аз минбари маҷлис ва ҳам аз рӯзномаҳои ақаллият истифода мекард. Чунончи, ҳуди ў менависад: „Идораи таомими ҷароиди ақаллияти он рӯз ва навиштани шабе ҳафт сармаҷола, илова бар мақолоти фанӣ ва адабӣ барои маҷаллот ба наср ва шеър ва муборизаи доимӣ шуғли ман буд“.

Мутаассифона, ин муборизаҳо ба натиҷае нарасиданд ва Баҳор се моҳ гирифтори зиндан шуд ва пас аз он ба шаҳри Буҷнурд бадарға гардид. Қасидаи „Хаяҷони рӯҳ“, ки соли 1921 дар бадарғагӣ гуфтааст, моро бо рӯҳи азобдиди Баҳор ошно мекунад:

Эй хома, дуто шав, в-эй ҳат, магзар!
В-эй нома дижам шав, в-аз ҳам бардар!
Эй енрӯи мардумӣ, бубар ҳорӣ,
В-эй қуввати ростӣ, бикаш кайфар!
Эй гурсна, ҷон бидех ба пеши нон!
В-эй ташна, бимир пеши обашхвар!
Эй орзӯи дарози бехрӯзӣ,
Кӯтаҳ гаштӣ, ҳанӯз кӯтаҳтар!

Баҳор пас аз ҷанде ба Техрон бозгашт ва ду сол як газетаи нимрасмии Эронро идора мекард. Дар давраи шашӯми маҷлиси шӯро низ аз Техрон интихоб шуд ва пас аз он аз кори сиёсат канора гирифт. Ҳуди ў менависад: „Ҳаёти сиёсии ман, ки ба ҳилоғи рӯҳи шоирона ва нақизи олоти табий ва шахсияти воқеии ман буд, поён ёфт“.

Баҳор аз сиёсат дури мечуст, vale натавонист аз зиндагии пургаму кулфати мардуми ҳуд дур бошад. Ўз зулму террори ҳукумати мустабидона мудом шикоят мекард ва бо камоли бесабрӣ дар ҷустуҷӯи қуввае буд, ки бунъёди зулмро барафканад. Ўз ба кӯҳи Дамованд хитоб карда мегуфт:

Аз оташи охи ҳалқи мазлум,
В-аз шӯълаи кайфари ҳудованд,
Бифкан зи пай ин асоси тазвир,
Бигсол зи ҳам ин најоду пайванд!
Баркан зи пай ин бино, ки бояд
Аз решо бинои зулм барканд!

Якчанд мох пеш аз ин, то вақти чоп шудани девони маликуш-шуаро Баҳор дар Эрон касе гуфта наметавонист, ки ин шоири оташ-қалам харобӣ, фасод ва зулми хукуматдорони он замонро то чӣ андоза саҳт ва ҳаматарафа танқид кардааст. Вале ҳоло аз рӯи китобаш мо ин фаъолияти часуронаи ўро ба хубӣ дида метавонем.

Инак, якчанд намуна:

Душмани Эрон ба як қарор бувад сер,
Миллати Эрон ба як қарор гурусна.
Серон муставчиби инояти шоҳанд,
Лекин муставчиби фишор—гурусна...

Шоир аз забони ин гуруснагон мегӯяд:

Зи дард нола намудем, нојмон бифушурд,
Ба аҷз нома навиштем, номамон бидарид,
Ба эътиroz гузаштем, арза кард ба қаҳр,
Даруни хона нишастем, хонамон кӯбид.

Ё ки дар бораи пойтаҳти Эрон мегӯяд:

Ҳама ё золиманд ё мазлум,
Нест ҳадди васат дар ин сомон.
Биллаҳ, ар ҷашнатон шавад пурашк,
Мекунед аз аёли ҳуд пинҳон,
Ки мабодо тавассути қулфат
Шавад он гиръя назди шахна аён.

Баҳор дар даврае, ки ҳатари марг ҳар лаҳза таҳдидаш мекард, ҳақиқатро ошкоро мегуфт. Ў наметавонист сокит бошад, зоро медид, ки Ризошоҳ

Ҳаром соҳта бар ҳалқ зиндагию ба хеш
Ҳалол дошта молу мубоҳ соҳта хун.
Агар ба зиндан ҳалқи писар буранд ба тег,
Ба таъзият набувад модару падар маъзун.
В-агар бихоҳад наъши писар зи зинданбон,
Падар ба зиндан гарлад бад-ин гунаҳ масҷун.

Баҳор бо „гуноҳи“ ин эътирозоташ дар соли 1930 маҳбус шуд. Ў дар қасидаи „Ғазаби шоҳ“ ва ҷанд шеъри дигараш гардонандагони ҷарҳҳои диктатураи истибдодро маҳкум соҳт.

Баҳор пас аз ҷанде аз зиндан баромад, вале аз ҷиҳати иқтисодӣ басе азоб қашид. Ҳост ба Ҳиндустон муҳочирият кунад, иҷозаташ на-доданд. Ноҷор барои майшати ҳонавода ва тарбияти шаш фарзандаш қарор дод, ки девони шеърҳои ҳудро чоп кунонад (солҳои 1932—1935), лекин ин ҳам мұяссарааш нашуд. Зоро вакте ки 208 саҳифаи девон чоп шуда буд, ногоҳ цензори ҳокими шаҳр тамоми варақҳои чопшу-даро забт карду Баҳорро боз ба муддати панҷ моҳ ба зиндан андоҳт. Пас аз ин ҳабс шоир муддати як сол ба Исфаҳон бадарга карда шуд. Вай сабаби бадарғашавии ҳудро дар он донист, ки бо Шӯъла ном коммунисте ошной дошт.

Нишони шиква буливи ба ҳабс афтодӣ,
Кас ар қашидӣ боре яке баланд нафас.
Яке асир, ки гуфт: „Эй аҷал“, наҷотам дех,
Яке ба банд, ки гуфт: „Эй ҳудо“, ба додам рас!
Яке ба Эрон бозомада зи кишвари рус,
Яке аз Эрон карда гузар ба рӯди Арас.

Ба хашт сол аз ин пеш Шўъла номе, дод
Ба ман салому додам саломи ў волас.
Ба солҳо пас аз он Шўъла иштирокӣ шуд,
В-аз ў ба чанд рафики чавон фитод қабас!
Бад-ин гуноҳ шудам панҷ моҳ зиндонӣ,
Сипас ба шахри Сифоҳон фитодам аз маҳбас.

Зиндагии Бахор дар Исфаҳон бехуда нагузашт, ў дар як сол қариб шаш ҳазор байт шеър гуфт, ки аксари онҳо танқидӣ ва иҷтимоӣ мебошанд. „Корномаи зиндон“ аз осори ин давра аст.

Бахор дар зери таҳдиди сарнайзани полиция кирдорҳои зишиҳо кимони ризошҳиро беамон фош ва мазаммат мекард.

Гар китобе оварад аз хона баҳрам ҳодиме,
Рӯи мизи мири маҳбас рӯзҳо меҳмон бувад.
Чузв-чузвашро муфаттиш бозбинад, то мабод,
К-андар он ҷо нардбону найзаҳо пинҳон бувад.
В-ар хуриш орад зи баҳрам ло ба лояши ворасанд,
То магар ҳуд номае дар ҷавфи бодинҷон бувад.
Чист ҷурмаш?

— Карда ҷанде пеш аз озодӣ ҳадис,
То абад з-ин ҷурм матруди дари султон бувад.

Дар соли 1934 ҳангоми гузаронидани ҷаҳони 1000 солагии Фирдавсӣ, Бахор бо кӯмаки сарвазири онвақтаи Эрон Муҳаммадалии Фурӯғӣ, ки ҳуд марди адаби ва нависанда буд, ба Текрон бозгашт ва аз он пас ба вазифаи муаллими адабиёти форсӣ дар донишкадаи адабиёт ва таълими сабкшиносии адабиёти форсӣ машғул шуд. Бахор дар ин соҳа бо ҷону дил ҳизмат мекард. Доктор Парвез Ҳонларӣ, доктор Маҳдӣ Ҳамидӣ ва доктор Ҳатиби, ки аз шоиرون ва нависандагони машҳури имрӯзи Эронанд, аз ҷумлаи шогирдони Бахор мебошанд.

Дар давраи истибдод ҳар гуна садои ҳак ва эътиroz бераҳмона ҳомӯш карда мешуд ва арзандатарин фарзандони мардуми Эрон дар ҳабсхонаҳо ва бадарғаҳоҳо азобу укубат мекашиданд. Бо дасти амалдорони шоҳ ба тарзи фочиавӣ қушта шудани доктор Аронӣ, Фарруҳӣ, Яздӣ ва Ишқиро миллати Эрон ҳеч гоҳ фаромӯш намекунад.

Бахор дар марсияе, ки барои дӯсти ҳуд Ишқӣ сурудааст, котилони ўро „девҳои хирасар“ меномад. Ин шеър шеъри машҳури Лермонтовро, ки ба мотами Пушкин сурудааст, ба ёди мо меоварад.

Бахор танҳо бо танқид қардани ҳаробиҳо ва зулм қаноат намекард, балки бо онҳо мечангид ва мардумро ба мубориза даъват мекард. Садои ҳуҷоҳонги ин даъвати ой аз сатрҳои шеъри „Шабоҳанг“ ба гӯши мо мерасад:

Он сияхлаҳза, ки аз ғурснагӣ
Рухи атфоли ватан гардад зард.
Сабзхаттону ҷавонон ҳамагӣ
Байраки фатҳ ба каф баҳри набард.
Ту ҳам, эй пурӣ² дилозурдаи маз,
Аҷдар он рӯз ба ёд ор ин дарс.
Пой неҳ пешу ба тан пӯш кафсан,
Сари ғавғо шаву аз марғ матарс!

¹ Қабас—рӯшной.

² Пур—писар.

Оре, бист сол аз сурудани ин шеър, яъне соли 1901 писари баруманди Баҳор—Мехрдод Баҳор даъвати падарашро пазишуфта, дар митинги тарафдорони сулҳ „сари ғавғо“ шуд ва аз марг натарсида ва дар натицаи ин часораташ аз тири душманони мардуми Эрон заҳмдор гардид.

Баҳор, ки дар давраи диктатураи бистсолаи шоҳ аз корҳои сиёсӣ озод буд, ба такмили маълумоти худ пардохта, осори илмӣ ва адабии гаронбаҳое ба ёдгор гузошт.

Баҳор як давраи комили бостоншиносӣ ва забонҳои форсӣ қадим ва паҳлавиро назди профессор Ҳерцфельди олмонӣ (1879–1948) дар муддати бештар аз сол омӯҳт ва осори зиёде аз паҳлавӣ ба форсӣ тарҷума кард, аз он ҷумла, „Ҷӯгори Зарирон“, „Дарахти осурик“ ва гайраро аз забони паҳлавӣ аввал ба насли форсӣ тарҷума карда ва баъд онро ба назм даровардааст.

Осори дигари илмӣ ва таҳқиқии Баҳор аз инҳо иборат аст. „Рисола дар аҳволи Монӣ“, „Рисола дар шарҳи ҳоли Фирдавсӣ“, тасҳҳо ва таҳшиияни китобҳои „Муҷмал-ут-таворих валқисас“, „Таърихи Сиистон“, „Ҷомеъ-ул-ҳикоёти Авғӣ“, „Таърихи Балъамӣ“ ва ҳамчунин таълифи романи „Найранги сиёҳ ё қанизони сафед“. Файр аз ин боз якчанд китоби дарсӣ, мақолот ва рисолаҳои фаровони илмӣ ва адабии таълиф кардааст.

Баҳор бо таълифи се ҷилд китоби „Сабкшиносӣ“ ба адабиёти форсӣ хизмати хеле бузург кардааст. Дар ҷилди аввал муаллиф маълумоти муфассале роҷеъ ба забонҳо, ҳатҳо ва насли Эрони қабл аз Ислом медиҳад, дар ҷилдҳои дуйӯм ва саввӯм таърихи инкишофи насли форсиро аз асли даҳӯм то имрӯз ба таври дақиқ шарҳ медиҳад. Ҕилди ҷорӯми „Сабкшиносӣ“ дар бораи инкишофи назми форсӣ аз қарни даҳӯм ба ин тараф аст, ки Баҳор то оҳири умри худ ба навиштани он машғул буд ва оқибат онро ба оҳир расонда натавонист.

Ба таври кулӣ метавон гуфт, ки маликушшуаро Баҳор дар давраи истибдоди бистсола қисмати умдаи осори шеърӣ ва таълифоти илмӣ ва таҳқиқии худро ба вуҷуд овард ва шояд меҳост ба ин тарик чои он зарарҳоеро, ки дар ин давр ба мардуми Эрон расида буд, пур қунад.

* * *

Дар таърихи 25-уми августи соли 1941 қӯшунҳои советӣ барои пеш кардани фашистҳои Германия аз Эрон, вориди Эрон шуданд. Дар ҳамон таъриҳ қӯшунҳои англisis низ аз ҷануб доҳили Эрон гардиданд. 16-уми сентябри соли 1941 шоҳ аз салтанат истеъло дод ва бо ҳатми даврони бистсолаи диктатурии хизматгорони ҳақиқии мардум, ки солҳо дар зиндонҳо ва бадарғаҳо умр ба сар мебурданд, озод шуданд. Матбуоти демократӣ барои муддати кӯтоҳе ҳам бошад, тавонистанд бо озодии баён ҳоҳиш ва орзӯҳои мардумро дар саҳифаҳои худ инъикос намоянд.

Дар моҳи октябрини соли 1941 „Ҳизби тӯдаи Эрон“ ташкил шуд ва коргарон ва дигар табақоти заҳматкаши эрониро барои мубориза бар зидди империализми ҳориҷӣ ва иртиҷои доҳилий муташаккил соҳт. Ҳаракатҳои озодиҳоҳии миллӣ дар саросари Эрон авҷ гирифт ва адабиёт, ки вобастагии мустақим бо зиндагии иҷтимоӣ дорад, низ тараққӣ кард. Мавзӯъҳои рангоранг ва наъ ба наъ вориди шеъри форсӣ шуд. Шоирон ба мардум наздик шуданд ва ба забони мардум ва барои мардум шеър гуфтанд. Ашъори шоири боистеъоди ҳаҷвнавис—Муҳаммадалии Афроҷаш дар ин давра дар байни тӯдаҳои мардум шӯҳрати хосе пайдо кард.

Маликушшуаро Баҳор дар ин давра беш аз ҳама ба масъалаҳои фалсафии ҳаёт машғул шуда, зиндагии гузаштаи худро бо диққат аз назар мегузаронад:

Дареғо, муддате к-андар сиёсат
Зи нодонӣ рапи шайтон гирифтам,
Зи соли бист то наздикӣ шаст
Чавонӣ додаму хирмон гирифтам.

Ӯ аз зиндагии гузашта безор шуда ва сайъ мекунад як роҳи равшан ва тозае барои худ интихоб намояд:

Биё, то ҷаҳонро ба ҳам барзанем,
Бад-ин ҳору ҳас оташ андарзанем!
Аз ин тарзи бехуда як сӯ шавем,
Ба оини нав нақши дигар занем!

Маликушшуаро Баҳор дар замони ҷангӣ дуйӯми ҷаҳонӣ боз рӯзномаи „Навбаҳор“-ро интишор дода ва дар он як силсила мақолоти сиёсӣ ва иҷтимоӣ судманд навишт.

„Таърихи мухтасари аҳзоби сиёсии Эрон“ низ аз таълифоти ин давраи Баҳор мебошад.

Баҳор дар ин давра муборизаи дерини худро ба муқобили империализм идома медиҳад ва ниҳоят акнун душманони Ӯ монанди давраҳои пеш мустамликадорони русу англisis нестанд, балки империалистҳои Англияю Америка мебошанд.

Баҳор аз соли 1943, ки Анҷумани алоқаҳои маданияи Эрон бо Иттиҳоди Советӣ таъсис шуд, яке аз аъзоёни фаъоли он анҷуман буд. Дар соли 1946 раёсати нахустин Конгресси нависандагони Эронро ба ӯҳда гирифт (дар ин конгресс рафиқон Сурков, В. Инбер ва Додошзода низ иштирок доштанд).

Баҳор дар соли 1945 дар ҳайати намояндагии Эрон барои иштирок кардан дар ҷашни 25-солагии Республиқи Советии Озарбойҷон ба Боку рафт ва дар достони „Ҳадъияи Боку“ фирӯзиҳои бузурги кишвари социалистии советиро ҳарҷониба тасвир кард.

Баҳор пас аз бозгашт аз Боку суханрониҳо ва мақолаҳое дорад, ки пур аз рӯҳи некбинӣ ва эҳтиром нисбат ба Мамлакати Советӣ аст.

„МО бояд бо ин ҳамсоя ва ин давлати азим, ки најодҳои мухталифро бо як конуни ба ҳама баробар ба яқдигар муттаҳид карда ва онҳоро ба пешрафтҳои қалон ноил кардааст, ошно бошем, дӯст бошем ва яқдигарро ба ҳубӣ бишиносем“.

Ӯ дар бораи Ленин чунин мегӯяд:

„Ленин, ки ҳаққан таъриҳ вайро бо лақаби Бузург сутудааст, яке аз мардони бузурги ҷаҳонист, ки ба нуррат дар дунъё пайдо шуда, масдари корҳои бузурге гашта, ҳатти сайри таърихи башариро бо ҳаракат ва иродай хеш тағъир медиҳанд... Назарияи инқилобии марксизм-ленинизм метавонад бо зиндагии тӯдаҳои башарӣ мутобиқат карда ва як кувваи мӯфид ва ҳақиқӣ бошад“.

Маликушшуаро Баҳор дар давраи понздаҳӯми маҷлиси шӯрои миллӣ аз тарафи „Хизби демократи Эрон“ ба намояндагӣ интихоб шуд. Дар соли 1946 дар ҳукumatи Қавомуссалтана вазiri маориф шуд, vale ғаъдтар аз вазорат истеъ孚 дод.

¹ „Ҷӯзроҳои мусофирати ман“. Маликушшуаро Баҳор, журнали „Паёми нав“, № 7, с. 1944.

Бахор дар соли 1947 барои муолиҷаи маризи сил, ки бино ба гӯфтэи писари ў—Мехрдод Баҳор, ёдгори зинди давраи диктатурий буд, ба Швейцария рафт ва дар он ҷо ҷандин қасида гӯфт. Пас аз як сол ў ба Эрон бозгашт ва барои хизмат дар роҳи сулҳ омода шуд.

* * *

„Бо камоли боварӣ метавон гӯфт, ки дар таърихи сад соли охирӣ қишивари мо ҳеч воқеае, ҳатто ишқилоби машрута ҳам, монанди ҳаракати сулҳ таваҷҷӯҳи миллати Эрон, аз он ҷумла ҳунармандони қишивари моро ба ҳуд ҷалб накардааст“¹.

Ҳаракати сулҳҷӯён, ки дар байни табакоти муҳталифи мардуми Эрон ба вучуд омад, бо муборизаи зидди империализми Англияю Америка омехта шуд ва бо ҳаракати сулҳҳоҳонаи тамоми мардуми ҷаҳон пайваста шуд. Метавон гӯфт, ки ҳеч гоҳ муборизаи мардуми Эрон то ин андоза ҳарактери инсондӯстӣ ва интернационалистӣ нағирифта буд.

Ҷамъияти тарафдорони сулҳ дар Эрон дар моҳи июли соли 1950 бо сардории маликушшуаро Баҳор ташкил ёфт. Даҳҳо шоиру нависандагон, садҳо табибу омузгору устодони донишгоҳҳо ва садҳо ҳазор коргару дехқон, рӯҳонию савдогарон ба пайравии шоири бузурги ҳуд барои ҳифзи сулҳ омода шуданд (дар моҳи ноябр с. 1951 шумораи қасоне, ки дар Эрон дар зери даъватномаи Стокгольм имзо карданд, ба 1 миллиону 958 ҳазор қас расид).

Маликушшуаро дар поёни умри ҳуд ба қувваи бузурги ҳалқ аз сидки дил бовар кард ва ба ояндаи он умедин бастан. „Офтоби умри ман бар лаби бом аст. Он чи маро то кунун зинда ниғаҳ дошта, умедин ба ояндаи пурнифтиҳору босаодатест, ки ватани мо ва ҳамвatanони ман ҳоҳанд дошт. Гузаштаи мо сарду торик ва маъюсқунанда буд, вале ояндаи шумо гарму дураҳшон ва умедин бастан аст. Ман чи набошам, чи бимонаму чи бираам, оянда аз шумо ва барои шумо ва дар интизори шумост. Шумо бояд зинда монад ва хуб зиндагӣ кунед. Зиндагии бидуни тарсу нигаронӣ, бегуруслагио беморӣ, фориг аз зулму зури ва эмин аз навмедио нокомӣ“².

Маликушшуаро Баҳор монанди як дӯстдори ҳақиқии илм ва та-маддуни башарӣ эътиқод дошт, ки „илм аз иҷтимоъ ҷудо нест“ ва барои ҳифзи илму маданияти инсоният ба шогирдони ҳуд дар донишгоҳ меѓуфт: „Шумо мазҳари фарҳанги ояндаи мо ҳастед. Ҷанг осори маданияти ҷаҳонро ба нобудӣ мекашад. Шумо вазифадоред, ки аз фарҳанг посдорӣ кунед“³.

Баҳор медонист, ки дар воқеаҳои ҷаҳонӣ бетараф мондан мумкин нест. Вақте шунид, ки дар донишгоҳ байни тарафдорони сулҳ ва по-лиция задухурд шуда, писарааш Мехрдод Баҳор ҳам ба ҳамлаи полиция дучор гардидааст, ўро табрик кард ва ба ёдаш овард, ки „мубориза бехатар нест“⁴.

Шакке нест, ки душманони Баҳор—душманони сулҳ ва зиндагӣ ором наменишастанд. Онҳо илова бар ин ки ҳар рӯз сулҳҷӯёни Эронро ҳабс ва бадарға мекарданд, дар аҳбороти радиои ҳуд низ ба ҷамъияти тарафдорони сулҳ тӯҳматҳо мезаданд.

¹ Журнали „Қабутари сулҳ“, № 21, 22, с. 1952, саҳ. 5—6.

² Ҷаҳони маликушшуаро ба иштироққунандагони митинги сулҳ. Рӯзномаи „Маслихат“, № 22, с. 1951.

³ Ҷаҳони Баҳор ба донишҷӯёни донишгоҳи Техрон. Рӯзномаи „Маслихат“, № 216, с. 1952.

⁴ Рӯзномаи „Маслихат“, № 216, с. 1952.

Бахор ин тӯҳматҳоро мешунавид ва бо матонат мегуфт, ки „ин тӯҳматҳо моро аз роҳе, ки бо сари пирӣ интихоб кардаем боз наҳоҳанд дошт. Чи ифтихоре бузургтар аз ин, ки бақияи умри каму беши худро дар роҳи ҷилавгирий аз инҳидоми ҷаҳон ва ҷаҳониён масруф хоҳам дошт“¹.

Душманони сулҳ шоири солхӯрдаро, ки дар оташи таб месӯҳт, дучори танғастӣ ва мӯҳтоҷӣ карданд. Мехрӯд Бахор бо ҳашму ранчиши фавқулъолда мегуяд: „Онон, ки аз раҳбарии падарам бар ҷамъияти сулҳ воҳима доштанд, гӯё меҳостанд зудтар шарри ўро кам қунанд, ё ин ки дар таҳти фишори молӣ ўро водор ба истеъ孚о намоянд. Аммо роҳе, ки падарам интихоб карда буд, роҳи муздурии кироя на буд, роҳи сулҳу озодии миллат буд“².

Маликушшуаро Бахор мувоғики пешниҳоди дӯйӯмин Конгресси сулҳи ҷаҳонӣ ба узви шӯрои олии сулҳи ҷаҳонӣ интихоб шуд.

Бахор дар солҳои охири умраш осори классикҳои марксизм-ленинизмро бо диккат ва дилбастагии маҳсусе мутолиа мекард ва дар бораи роҳе, ки бояд ҳалқи Эрон интихоб қунад, ҳамеша бо дигарон сӯҳбат мекард. Ў мӯътакид буд, ки бояд ҳалқи Эрон низ роҳи ҳалқҳои озодшударо бипаймояд.

Маликушшуаро эҳсосоти олии сулҳҳоҳонаи худро ба шакли қасидаи машҳури „Ҷуғзи ҷанг“ дароварда, нисори мардуми Эрон кард ва бо ин шоҳкори санъат дафтари панҷоҳ соли шоирии худро пӯшонд. Мо дар сатрҳои ин асар мебинем, ки ҷуғзи ҷанг дар пешӣ пои қабӯ-тари сулҳ ҷон месупорад.

Бахор дар охири рӯзҳои зиндагӣ, ба табдорӣ ва ранҷурии худ нигоҳ накарда, мегуфт: „Ба хотири сулҳ алам (байрак) ба дӯш ҳоҳам гирифт ва дар кӯчаҳою хиёбонҳо ба роҳ ҳоҳам афтод“³.

Вай аз бистари беморӣ паёмҳои пуршӯру фаромӯш нашудани худро ба сулҳдӯстони ҷаҳон мефиристод:

— Дӯстони азиз, умеди ман рӯз ба рӯз кувват мегирад, ки пирӯзӣ ҳама ҷо бо мост. Агар ҳам ман набошам, шумо дар пирӯзии ниҳонии сулҳ бар ҷанг ҷашн бигиред⁴. Ва дар ҳоле, ки замзама мекард:

Бахори табъи ман шукуфта шуд ҷун ман,
Мадехи сулҳ гуфтуму санои ў⁵

бо оромиши хотир ва бо яқ лабханди пурмаъни файласуфона дар таърихи 21 апрели соли 1951 ба хоби абад фурӯ рафт.

Бахор ба Пушкин хитобан мегуяд:

Наёфт умри ту бо рӯзи мурданат поён,
Кунун бувад саду панҷоҳ солат, эй Пушкин!⁶

Шакке нест, ки умри худи Бахор низ бо таърихи маргаш поён наёфт. Маликушшуаро аз рӯи тасдиқи аксарияти адабиётшиносон ва шоириони муосираш бузургтарин шоири ҷандин асри охири Эрон аст ва шубҳае нест, ки „Бахор, кори Бахор ва гуфтори Бахор аз ин пас дар таърихи адабиёти Эрон ҷои ҳосе ҳоҳад дошт“⁷.

¹ Рӯзномаи „Маслиҳат“, № 216, с. 1952.

² Мехрӯд Бахор, журнали „Ковиён“, № 24, с. 1951.

³ Рӯзномаи „Маслиҳат“, № 78.

⁴ Паёми Бахор ба нахустин маҷмӯи умумии тарафдорони сулҳ. Рӯзномаи „Раҳо“, № 255, с. 1951.

⁵ Девони Бахор, сах. 734.

⁶ Сайд Нафисӣ, журнали „Ковиён“ № 24, с. 1951.